C/2025/2619

7.5.2025

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 7 marzo 2025

che ordina all'amministratore centrale del registro dell'Unione di inserire nel registro le modifiche apportate alle tabelle nazionali di assegnazione di Cechia, Germania, Croazia, Italia e Slovacchia

(C/2025/2619)

LA COMMISSIONE DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea,

visto il regolamento (UE) n. 389/2013 della Commissione, del 2 maggio 2013, che istituisce un registro dell'Unione conformemente alla direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, alle decisioni n. 280/2004/CE e n. 406/2009/CE del Parlamento europeo e del Consiglio e che abroga i regolamenti (UE) n. 920/2010 e n. 1193/2011 della Commissione ([1]), in particolare l'articolo 52, paragrafo 2, secondo comma,

considerando quanto segue:

(1) Il 27 aprile 2011 la Commissione ha adottato la decisione 2011/278/UE ([2]) che stabilisce norme transitorie per l'insieme dell'Unione ai fini dell'armonizzazione delle procedure di assegnazione gratuita delle quote di emissioni ai sensi dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio ([3]). A norma dell'articolo 27 del regolamento delegato (UE) 2019/331 della Commissione ([4]), la decisione 2011/278/UE continua ad applicarsi alle assegnazioni relative al periodo precedente il 1º gennaio 2021. Tutte le assegnazioni comunicate di cui alla presente decisione riguardano l'assegnazione gratuita di quote di emissioni per il periodo dal 2013 al 2020.

(2) Il 5 settembre 2013 la Commissione ha adottato la decisione 2013/448/UE ([5]) relativa alle misure nazionali di attuazione per l'assegnazione transitoria a titolo gratuito di quote di emissioni di gas a effetto serra per il periodo 2013-2020, a norma dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE.

(3) Con decisione 2014/9/UE ([6]) la Commissione ha modificato le decisioni 2010/2/UE ([7]) e 2011/278/UE per quanto riguarda l'elenco dei settori e dei sottosettori ritenuti esposti a un rischio elevato di rilocalizzazione delle emissioni di carbonio.

([1]) GU L 122 del 3.5.2013, pag. 1.
([2]) Decisione 2011/278/UE della Commissione, del 27 aprile 2011, che stabilisce norme transitorie per l'insieme dell'Unione ai fini dell'armonizzazione delle procedure di assegnazione gratuita delle quote di emissioni ai sensi dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 130 del 17.5.2011, pag. 1).
([3]) Direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 13 ottobre 2003, che istituisce un sistema per lo scambio di quote di emissioni dei gas a effetto serra nell'Unione e che modifica la direttiva 96/61/CE del Consiglio (GU L 275 del 25.10.2003, pag. 32).
([4]) Regolamento delegato (UE) 2019/331 della Commissione, del 19 dicembre 2018, che stabilisce norme transitorie per l'insieme dell'Unione ai fini dell'armonizzazione delle procedure di assegnazione gratuita delle quote di emissioni ai sensi dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 59 del 27.2.2019, pag. 8).
([5]) Decisione 2013/448/UE della Commissione, del 5 settembre 2013, relativa alle misure nazionali di attuazione per l'assegnazione transitoria a titolo gratuito di quote di emissioni di gas a effetto serra ai sensi dell'articolo 11, paragrafo 3, della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 240 del 7.9.2013, pag. 27).
([6]) Decisione 2014/9/UE della Commissione, del 18 dicembre 2013, recante modifica delle decisioni 2010/2/UE e 2011/278/UE per quanto attiene ai settori e ai sottosettori ritenuti esposti a un rischio elevato di rilocalizzazione delle emissioni di carbonio (GU L 9 del 14.1.2014, pag. 9).
([7]) Decisione 2010/2/UE della Commissione, del 24 dicembre 2009, che determina, a norma della direttiva 2003/87/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, un elenco dei settori e dei sottosettori ritenuti esposti a un rischio elevato di rilocalizzazione delle emissioni di carbonio (GU L 1 del 5.1.2010, pag. 10).

(4) Con le decisioni C(2013) 9281 ([8]), C(2014) 123 ([9]), C(2014) 674 ([10]) e C(2014) 1167 ([11]), la Commissione ha ordinato all'amministratore centrale del catalogo delle operazioni dell'Unione europea di inserire nel catalogo le tabelle nazionali di assegnazione e le tabelle nazionali di assegnazione rivedute di Belgio, Bulgaria, Cechia, Danimarca, Germania, Estonia, Irlanda, Grecia, Spagna, Francia, Croazia, Italia, Cipro, Lettonia, Lituania, Lussemburgo, Ungheria, Paesi Bassi, Austria, Polonia, Portogallo, Romania, Slovenia, Slovacchia, Finlandia e Svezia.

(5) In applicazione dell'articolo 52, paragrafo 2, primo comma, del regolamento (UE) n. 389/2013, la Cechia ha comunicato alla Commissione, con lettera del 13 febbraio 2025, le modifiche apportate alla propria tabella nazionale per assegnare quote di emissioni a titolo gratuito a causa di cessazioni parziali dell'attività e della ripresa successiva dei livelli di attività.

(6) In applicazione dell'articolo 52, paragrafo 2, primo comma, del regolamento (UE) n. 389/2013, la Germania ha comunicato alla Commissione, con lettera del 9 luglio 2024, le modifiche apportate alla propria tabella nazionale per assegnare quote di emissioni a titolo gratuito a causa di cessazioni parziali dell'attività e della ripresa successiva dei livelli di attività.

(7) In applicazione dell'articolo 52, paragrafo 2, primo comma, del regolamento (UE) n. 389/2013, la Croazia ha comunicato alla Commissione, con lettera del 16 maggio 2024, le modifiche apportate alla propria tabella nazionale per assegnare quote di emissioni a titolo gratuito a causa di cessazioni parziali dell'attività e della ripresa successiva dei livelli di attività.

(8) In applicazione dell'articolo 52, paragrafo 2, primo comma, del regolamento (UE) n. 389/2013, l'Italia ha comunicato alla Commissione, con lettera del 7 gennaio 2025, le modifiche apportate alla propria tabella nazionale per assegnare quote di emissioni a titolo gratuito a causa di cessazioni parziali dell'attività e della ripresa successiva dei livelli di attività.

(9) In applicazione dell'articolo 52, paragrafo 2, primo comma, del regolamento (UE) n. 389/2013, la Slovacchia ha comunicato alla Commissione, con lettera dell'11 febbraio 2025, le modifiche apportate alla propria tabella nazionale per assegnare quote di emissioni a titolo gratuito a causa di cessazioni parziali dell'attività e della ripresa successiva dei livelli di attività.

(10) Le modifiche comunicate apportate alle tabelle nazionali di assegnazione di Cechia, Germania, Croazia, Italia e Slovacchia sono conformi alla decisione 2011/278/UE. È pertanto opportuno ordinare all'amministratore centrale del registro dell'Unione di inserire nel registro le summenzionate modifiche,

DECIDE:

Articolo unico

L'amministratore centrale del registro dell'Unione inserisce nel registro le modifiche apportate alle tabelle nazionali di assegnazione di Cechia, Germania, Croazia, Italia e Slovacchia che figurano nell'allegato.

Fatto a Bruxelles, il 7 marzo 2025

Per la Commissione
Wopke HOEKSTRA
Membro della Commissione

([8]) Decisione C(2013) 9281 della Commissione, del 18 dicembre 2013, che ordina all'amministratore centrale del catalogo delle operazioni dell'Unione europea di inserire nel catalogo le tabelle nazionali di assegnazione di Austria, Grecia, Irlanda, Lettonia, Paesi Bassi, Portogallo, Svezia e Regno Unito.

([9]) Decisione C(2014) 123 della Commissione, del 17 gennaio 2014, che ordina all'amministratore centrale del catalogo delle operazioni dell'Unione europea di inserire nel catalogo le tabelle nazionali di assegnazione di Cechia, Danimarca, Francia, Lituania, Ungheria e Slovacchia.

([10]) Decisione C(2014) 674 della Commissione, del 12 febbraio 2014, che ordina all'amministratore centrale del catalogo delle operazioni dell'Unione europea di inserire nel catalogo le tabelle nazionali di assegnazione di Belgio, Germania, Estonia, Lussemburgo, Slovenia e Finlandia.

([11]) Decisione C(2014) 1167 della Commissione, del 26 febbraio 2014, che ordina all'amministratore centrale del catalogo delle operazioni dell'Unione europea di inserire nel catalogo le tabelle nazionali di assegnazione di Bulgaria, Spagna, Croazia, Italia, Cipro, Lettonia, Polonia, Romania e Regno Unito.

ALLEGATO I

Modifiche della tabella nazionale di assegnazione per il periodo 2013-2020 in applicazione dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE (misure nazionali di attuazione)

Stato membro:-Cechia

Assegnazioni modificate nella tabella nazionale di assegnazione per gli impianti indicati:

Codice identificativo dell'impianto (nuovi entranti e chiusure)	Codice identificativo dell'impianto (registro dell'Unione)	Nome del gestore	Nome dell'impianto	Quantità da assegnare								Quantità da assegnare modificata dai dati su nuovi entranti e chiusure, per impianto
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
CZ0000000000000004	4	ArcelorMittal Tubular Products Karviná a.s.	ArcelorMittal Tubular Products Karviná a.s.	10 351	10 171	9 989	9 804	9 619	5 290	5 183	5 076	65 483
CZ0000000000000334	334	HELUZ cihlářský průmysl v.o.s.	Cihelna Hevlín I	19 655	19 314	7 388	7 252	12 210	11 972	11 731	11 489	101 011
CZ0000000000000329	329	HELUZ cihlářský průmysl v.o.s.	Cihelna Libochovice	24 307	23 885	11 729	8 842	17 349	17 011	21 704	21 256	146 083
CZ0000000000000037	37	SKATLOP a.s.	SKATLOP a.s.	117 575	113 935	72 823	69 944	67 109	46 612	44 220	41 886	574 104
CZ0000000000000243	243	Wienerberger s.r.o.	Wienerberger s.r.o. - závod Řepov	7 269	7 143	7 015	6 886	6 755	6 624	1 974	6 357	50 023
CZ0000000000000171	171	Z-Group, a.s.	pracoviště Hrádek	18 234	17 917	17 597	17 273	8 473	16 615	11 856	7 973	115 938

ALLEGATO II

Modifiche della tabella nazionale di assegnazione per il periodo 2013-2020 in applicazione dell'articolo 10 bis, paragrafo 7, della direttiva 2003/87/CE (riserva nuovi entranti)

Stato membro:-Germania

Assegnazioni modificate nella tabella nazionale di assegnazione per gli impianti indicati:

Codice identificativo dell'impianto (nuovi entranti e chiusure)	Codice identificativo dell'impianto (registro dell'Unione)	Nome del gestore	Nome dell'impianto	Quantità da assegnare								Quantità da assegnare dalla riserva nuovi entranti, per impianto
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
DE000000000208804	208804	Erdwärme Grünwald GmbH	Heizkraftwerk Laufzorn	0	0	0	233	937	1 584	1 303	1 032	5 089

ALLEGATO III

Modifiche della tabella nazionale di assegnazione per il periodo 2013-2020 in applicazione dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE (misure nazionali di attuazione)

Stato membro:-Croazia

Assegnazioni modificate nella tabella nazionale di assegnazione per gli impianti indicati:

Codice identificativo dell'impianto (nuovi entranti e chiusure)	Codice identificativo dell'impianto (registro dell'Unione)	Nome del gestore	Nome dell'impianto	Quantità da assegnare								Quantità da assegnare modificata dai dati su nuovi entranti e chiusure, per impianto
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
HR-new-HR-249	206077	GAVRILOVIĆ d.o.o.	GAVRILOVIĆ d.o.o.	7 429	6 648	2 956	2 586	2 229	1 881	3 079	2 437	29 245

Modifiche della tabella nazionale di assegnazione per il periodo 2013-2020 in applicazione dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE (misure nazionali di attuazione)

Stato membro:-Italia

Assegnazioni modificate nella tabella nazionale di assegnazione per gli impianti indicati:

Codice identificativo dell'impianto (nuovi entranti e chiusure)	Codice identificativo dell'impianto (registro dell'Unione)	Nome del gestore	Nome dell'impianto	Quantità da assegnare								Quantità da assegnare modificata dai dati su nuovi entranti e chiusure, per impianto
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
IT000000000205126	205126	Gruppo Ceramiche Ricchetti S.p.A.	Gruppo Ceramiche Ricchetti S.p.A. - Stab. 7	34 926	34 320	33 706	33 085	24 505	24 028	23 544	23 058	231 172

ALLEGATO V

Modifiche della tabella nazionale di assegnazione per il periodo 2013-2020 in applicazione dell'articolo 10 bis della direttiva 2003/87/CE (misure nazionali di attuazione)

Stato membro:-Slovacchia

Assegnazioni modificate nella tabella nazionale di assegnazione per gli impianti indicati:

Codice identificativo dell'impianto (nuovi entranti e chiusure)	Codice identificativo dell'impianto (registro dell'Unione)	Nome del gestore	Nome dell'impianto	Quantità da assegnare								Quantità da assegnare modificata dai dati su nuovi entranti e chiusure, per impianto
				2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	
SK000000000000158	158	Wienerberger slovenské tehelne, spol. s r. o., závod Boleráz	Wienerberger slovenské tehelne, spol. s r. o., závod Boleráz	24 562	24 134	19 419	23 268	22 826	22 381	21 931	21 479	180 000